



Factura: 001-001-000052658

20201601002000388

NOTARIO(A) GLADYS JIMENA CALLE REGALADO

NOTARÍA SEGUNDA DEL CANTON PASTAZA

RAZÓN MARGINAL N° 20201601002000388

MATRIZ

FECHA:	28 DE OCTUBRE DEL 2020, (10:17)
TIPO DE RAZÓN:	MARGINACIÓN
ACTO O CONTRATO:	ESCRITURA DE CESION DE PARTICIPACIONES DE LA COMPAÑIA AKADEMIETRAVEL CIA LTDA.
FECHA DE OTORGAMIENTO:	29-03-2019
NÚMERO DE PROTOCOLO:	P00710

OTORGANTES

OTORGADO POR

NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN
KAUKA MARGARETE ELISABETH	POR SUS PROPIOS DERECHOS	PASAPORTE	CH1H2ZH35

A FAVOR DE

NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN
----------------------	--------------------	------------------------	--------------------

TESTIMONIO

ACTO O CONTRATO:	
FECHA DE OTORGAMIENTO:	
NÚMERO DE PROTOCOLO:	

NOTARIA PÚBLICA SEGUNDA
CANTÓN PASTAZA



Abg. Gladys Jimena Calle Regalado

NOTARIO(A) GLADYS JIMENA CALLE REGALADO

NOTARÍA SEGUNDA DEL CANTÓN PASTAZA

2020	16	01	02	000388
------	----	----	----	--------

RAZÓN DE MARGINACIÓN:- Queda debidamente marginada la presente ESCRITURA DE CESION DE PARTICIPACIONES DE LA COMPAÑÍA AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA , celebrada ante el CONSULADO HONORARIO DEL ECUADOREN MUNICH, a cargo de Wolfgang Tumulka, Cónsul Ad Honorem, de la República del Ecuador, el **cuatro de septiembre** del año **dos mil veinte**. OTORGADO POR: MARGARETE ELISABETH KAUKA A FAVOR DE KATRIN MAGDALENA SCHWAIGER, en su condición de representante legal de la Compañía AMAZONICA Akademie gGmbH, celebrada el veintinueve de marzo del año **dos mil diecinueve** , en la Notaría Segunda del Cantón Pastaza a cargo de la Abg. Mgtr. Gladys Jimena Calle Regalado, **DOY FE.-** Puyo, **veintiocho de octubre** del año **dos mil veinte; LA NOTARIA.**



ABG. GLADYS JIMENA CALLE REGALADO
NOTARIA PÚBLICA SEGUNDA DEL CANTÓN PASTAZA



REPUBLICA DEL ECUADOR
CONSULADO DEL ECUADOR EN MUNICH

1



Ministerio
de Relaciones Exteriores
y Movilidad Humana

01/20

CONSULADO HONORARIO DEL ECUADOR EN MÚNICH

ESCRITURA DE CESIÓN DE PARTICIPACIONES DE LA COMPAÑÍA AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA.

En Munich, República Federal de Alemania, hoy día, 04 de septiembre del año dos mil veinte, ante mí, Sr. Wolfgang Tumulka, Cónsul Ad Honorem, de la República del Ecuador, comparecen con plena capacidad, libertad y conocimiento, a la celebración de la presente escritura, por una parte, la señora Margarete Elisabeth Kauka, por su propio derecho, en calidad de CEDENTE, de nacionalidad alemana, de estado civil viuda, mayor de edad, de ocupación ejecutiva de empresa, domiciliada en 81545 München, Gabriel-Max-Str. 22, teléfono 04917664734651, con documento de identificación No. CH1H2ZH35, y dirección electrónica: mascha.kauka@amazonica.org; y, por otra parte, la señora Katrin Magdalena Schwaiger, en su condición de representante legal de la compañía AMAZONICA Akademie gGmbH, una sociedad de responsabilidad limitada organizada y existente de acuerdo a las leyes de la República Federal de Alemania, con domicilio en 81545 München, Gabriel-Max-Str. 22, en calidad de CESIONARIA, según lo acredita con el documento que acompaña, esta última compareciente, es de nacionalidad alemana, de estado civil soltera, mayor de edad, de ocupación estudiante doctoral, domiciliada en 80686 München, Justinus-Kerner-Str. 25, teléfono +49 157 59524023, documento de identificación No. CH1HPRJV0 y dirección electrónica katrin.schwaiger@amazonica.org. Las comparecientes declaran ser hábiles en derecho para contratar y contraer obligaciones, a quienes de conocer doy fe, en virtud de haberme exhibido sus documentos de identificación cuyas copias debidamente certificadas por mí, agrego a esta escritura como documentos habilitantes.- Advertidas las comparecientes por mi persona, de los efectos y resultados de esta escritura, así como examinadas que fueron en forma aislada y separada, de que comparecen al otorgamiento de esta escritura sin coacción, amenaza, temor reverencial, ni promesa o seducción, las comparecientes, de conformidad con el literal c) del artículo 65 de la Ley Orgánica del Servicio Exterior de la República del Ecuador, en concordancia con el artículo 18, numeral 1 de la Ley Notarial, proceden a otorgar la presente escritura de cesión y transferencia de participaciones de compañía de responsabilidad limitada, del tenor siguiente: CLÁUSULA PRIMERA.- CESIÓN Y TRANSFERENCIA DE PARTICIPACIONES: La Cedente, señora Margarete Elisabeth Kauka, cede y transfiere, por valor recibido, a favor de la Cesionaria, la compañía AMAZONICA Akademie gGmbH, debidamente representada por la señora Katrin Magdalena Schwaiger, 398 participaciones de US\$1,00 cada una, que la Cedente tiene y posee en el capital social de la compañía AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA.- La Cesionaria acepta la cesión y transferencia de las participaciones hecha a su favor, por así convenir a sus intereses.- La presente cesión es sin reserva y comprende todos los derechos y obligaciones que corresponden a las participaciones cedidas.- De esta



REPUBLICA DEL ECUADOR
CONSULADO DEL ECUADOR EN MUNICH



Ministerio
de Relaciones Exteriores
y Movilidad Humana

escritura de cesión, se sentará razón al margen de la inscripción referente a la constitución de la sociedad, así como al margen de la matriz de constitución de la compañía AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA., constituida en la ciudad de Puyo, República del Ecuador, el 29 de marzo del 2019, mediante escritura pública otorgada ante la Notaria Pública Segunda del cantón Pastaza, Abogada Gladys Jimena Calle Regalado, inscrita el 15 de abril del 2019, en el Registro de la Propiedad Municipal y Mercantil del cantón Pastaza.- CLÁUSULA SEGUNDA.- DECLARACIONES: La Cesionaria, la compañía AMAZONICA Akademie gGmbH, por intermedio de su representante, la señora Katrin Magdalena Schwaiger, declara que la inversión que realiza su representada, en la adquisición de las 398 participaciones de US\$1,00 cada una, en el capital social de la compañía AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA., por cesión y transferencia de las mismas que mediante esta escritura efectúa a su favor la señora Margarete Elisabeth Kauka, tiene la calidad de extranjera directa, en los términos del Régimen Común de Tratamiento a los Capitales Extranjeros contenido en la Decisión 291 de la Comunidad Andina de Naciones (CAN) y el Código Orgánico de la Producción, Comercio e Inversiones.- Se agregan como habilitantes de esta escritura los siguientes documentos que acreditan el consentimiento unánime del capital social de la compañía para la cesión y transferencia de las participaciones sociales: 1) Copia del Acta de la Junta General Extraordinaria de socios de la compañía AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA., celebrada el 21 de julio del 2020; y, 2) La certificación conferida por la representante legal de la compañía AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA., de conformidad con lo dispuesto por el Art. 113 de la Ley de Compañías, que junto con los documentos anexos y habilitantes que se incorporan, la cesión y transferencia de participaciones que antecede, queda elevada a escritura pública, con todo el valor legal; y, que las comparecientes aceptan en todas y cada una de sus partes.- Para la celebración de la presente escritura pública se observaron los preceptos legales que el caso requiere; y leída que fue a las comparecientes por mí el Cónsul Ad Honorem, en todo su contenido, se ratifican y para constancia firman conmigo en unidad de acto; de todo lo que también doy fe.

KATRIN MAGDALENA SCHWAIGER
AMAZONICA Akademie gGmbH

MARGARETE ELISABETH KAUKA

WOLFGANG TUMULKA
CÓNSUL HONORARIO DEL ECUADOR EN MÚNICH
CONSULADO DEL ECUADOR MÚNICH



L'ESPRESSO

LEINDESHOF 121AD1
MÜNCHEN

MÜNCHEN

M. Kamba



P<D<<KAUKA<<MARGARETE<ELISABETH<<<<<<<<<<<<<<<
CH1HP61G67D<<<4502144F2905202<<<<<<<<<<<<<<<<6



THE UNIVERSITY OF CHICAGO

MÜNCHEN

MÜNCHEN

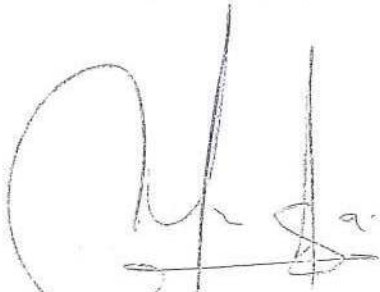
K. Edwards

[illegible]

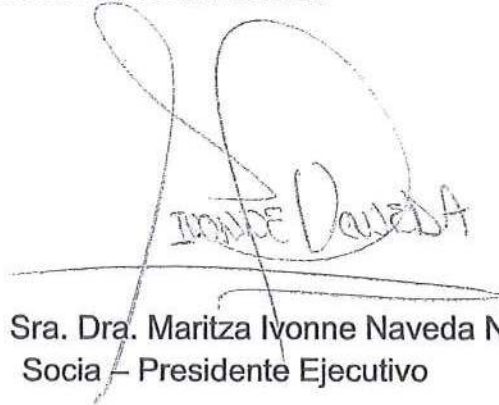
**ACTA DE JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE SOCIOS DE LA COMPAÑÍA
AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA., CELEBRADA EL DÍA MARTES VEINTE Y UNO
DE JULIO DEL DOS MIL VEINTE.-**

En la ciudad de Puyo, hoy día martes 21 de julio del 2020, a las 15:00, en el local donde funcionan las oficinas de la compañía, ubicadas en calle 9 de Octubre s/n y calle Sadog Valladares, esquina, con la concurrencia de las socias señora Dra. Maritza Ivonne Nevada Naranjo y Margarete Elisabeth Kauka, esta última representada por el Sr. Luis Olger Meza Arcos, quienes representan el 100% del capital pagado de la compañía, se constituye la presente Junta General Extraordinaria de Socios, con el carácter de universal, con el exclusivo objeto de deliberar y resolver sobre la autorización que debe darse a las socias de la compañía para que transfieran sus participaciones a favor de un tercero y la consiguiente admisión de nuevo socio.- Para que presida la Junta, por ausencia de la titular, se designa al Sr. Luis Olger Meza Arcos y actúa de Secretaria la suscrita Presidente Ejecutiva, señora Dra. Maritza Ivonne Nevada Naranjo.- Antes de instalarse la Junta, se forma la lista de las socias, con el número de participaciones que tienen y el número de votos que les corresponde por sí y en representación.- Hecha esta lista se comprueba la asistencia de todo el capital pagado de la compañía, documento que firmado por el Presidente y Secretaria de esta reunión se manda agregar al Expediente del Acta, junto con la carta poder que acredita la representación de la socia Sra. Margarete Elisabeth Kauka.- Instalada la Junta, la señora Presidente pone a consideración de la misma, el único punto del orden del día, agregando que las socias, Sra. Margarete Elisabeth Kauka y Sra. Maritza Ivonne Nevada Naranjo han expresado su interés en ceder la totalidad de las participaciones que tienen y poseen en la compañía AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA., a favor de la compañía AMAZONICA Akademie gGmbH, empresa que ha manifestado su interés y voluntad para adquirir dichas participaciones.- Luego de varias deliberaciones, la Junta por unanimidad resuelve autorizar a las socias de la compañía, Sra. Margarete Elisabeth Kauka, para que ceda y transfiera 398 participaciones de US\$ 1,00 cada una, total US\$ 398,00 y a la Sra. Maritza Ivonne Nevada Naranjo, para que ceda y transfiera 1 participación de US\$1,00, total US\$1,00, que tienen y poseen en la compañía AKADEMIETRAVEL CIA., LTDA., a favor la compañía AMAZONICA Akademie gGmbH.- Como consecuencia de la resolución que antecede se acepta como nueva socia de la compañía a la compañía AMAZONICA Akademie gGmbH.- Se faculta a la Sra. Presidente Ejecutivo de la compañía para que extienda la certificación que acredita el acuerdo unánime del capital social respecto a la cesión y traspaso de participaciones que es materia de esta Junta.- Sin haber más que tratar, se levanta la sesión a las 18:00, concediéndose 30 minutos de receso para redactar esta Acta.- Se

reinstala la sesión a las 18:30, se da lectura a esta acta y se la aprueba por unanimidad, firmando para constancia todos los concurrentes.-

A handwritten signature in dark ink, appearing to be 'Luis Olger Meza Arcos', written over a horizontal line.

Sr. Luis Olger Meza Arcos
En representación de la Socia
Margarete Elisabeth Kauka
Presidente de la Junta

A handwritten signature in dark ink, appearing to be 'Maritza Ivonne Naveda Naranjo', written over a horizontal line.

Sra. Dra. Maritza Ivonne Naveda Naranjo
Socia – Presidente Ejecutivo

CERTIFICACIÓN

En mi calidad de Presidente Ejecutivo y como tal representante legal de la compañía AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA., dando cumplimiento a lo dispuesto en el Artículo 113 de la Ley de Compañías, por medio del presente documento certifico que la Junta General Extraordinaria de Socios de la Compañía, en sesión celebrada el día martes veinte y uno de julio del dos mil veinte, resolvió por acuerdo unánime, autorizar a la socia de la compañía, señora Margarete Elisabeth Kauka, para que ceda y transfiera a favor de la compañía a la compañía AMAZONICA Akademie gGmbH 398 participaciones de US\$ 1,00 cada una, total US\$ 398,00, que tiene y posee en la compañía.-

Quito, 21 de julio del 2020.-

AKADEMIETRAVEL CIA. LTDA.



Dra. Maritza Ivonne Naveda Naranjo
Presidente Ejecutivo

Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, inländische Geschäftsanschrift, empfangsberechtigte Person, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leistungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
1	a) AMAZONICA Akademie gemeinnützige GmbH b) München Geschäftsanschrift: Gabriel-Max-Str. 22., 81545 München c) Betrieb einer Akademie auf dem indigenen Territorium im Amazonasgebiet für Bildungsarbeit und Ausbildung, für internationale wissenschaftliche Zusammenarbeit und Forschung und für nachhaltige Entwicklung als Zweckbetrieb im Sinne des Abschnittes "steuerbegünstigte Zwecke" der Abgabenordnung.	50.000,00 EUR	a) Ist nur ein Geschäftsführer bestellt, so vertritt er die Gesellschaft allein. Sind mehrere Geschäftsführer bestellt, so wird die Gesellschaft durch zwei Geschäftsführer oder durch einen Geschäftsführer gemeinsam mit einem Prokuristen vertreten. b) Geschäftsführer: Kauka, Margarete Elisabeth, München, *14.02.1945 Einzelvertretungsberechtigt; mit der Befugnis, im Namen der Gesellschaft mit sich im eigenen Namen oder als Vertreter eines Dritten Rechtsgeschäfte abzuschließen.		a) Gesellschaft mit beschränkter Haftung Gesellschaftsvertrag vom 22.01.2015.	a) 30.04.2015 Brinkmüller
2			b) Bestellt: Geschäftsführer: Schwaiger, Katrin Magdalena, München, *15.11.1989 Einzelvertretungsberechtigt; mit der Befugnis, im Namen der Gesellschaft mit sich im eigenen Namen oder als Vertreter eines Dritten Rechtsgeschäfte abzuschließen.			a) 16.07.2020 Oppermann

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland

Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von Notar Helmut Hutterer

3. in seiner Eigenschaft als Notar.

4. Sie ist versehen mit dem Siegel des Notars Helmut Hutterer in München.

Bestätigt

5. in München

6. am 14. August 2020

7. durch die Präsidentin des Landgerichts München I

8. unter Nr. 910 a 9448/2020

9. Siegel

10. Unterschrift

Im Auftrag

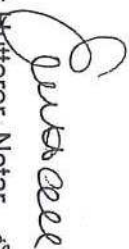


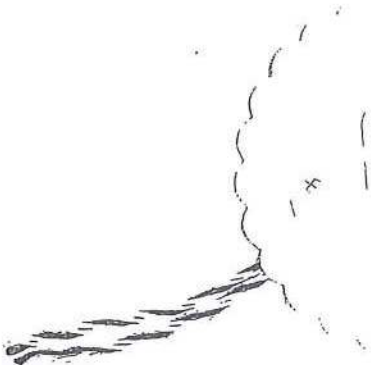
Anna Ziogou

Anna Ziogou
Justizsekretärin

Vorstehende beglaubigte Ablichtung vom heutigen Tage stimmt mit dem elektronischen Handelsregister vom heutigen Tage überein,
was ich, Notar, auf Grund Einsicht beim Handelsregister des Amtsgerichts München unter HRB Nr. 218294, hiermit bestätige.

München, den 29. Juli 2020


Helmut Mütterer, Notar



Por la presente certifico, yo, el notario, habiendo consultado el Registro Mercantil del Juzgado Local de Múnich bajo el número HRB 218294, que la copia auténtica del día de hoy que antecede es fiel al registro mercantil electrónico del día de hoy. Doy fe.

Múnich, al 29 de julio de 2020

[Aparece un sello en relieve
con escudo sobre adhesiva
blanca que fija y cubre el hilo
notarial cruzando la página y
dice:] HELMUT HUTTERER;
NOTARIO EN MÚNICH; 1

[Aparece una firma ilegible]
Helmuth Hutterer, notario [Aparece un manuscrito y
supuestamente dice:] notario

Notas de la traductora:

El documento traducido está integrado por dos páginas unidas con dos grapas y con hilo notarial azul y blanco. En el reverso de la segunda página aparece el estampado del sello en relieve.

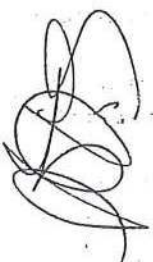
A esta traducción jurada de dos páginas están unidas dos páginas fotocopias del documento a traducir.

Notas de la traductora en el mismo texto aparecen en cursiva dentro de corchetes.

Als in Bayern öffentlich bestellte und allgemein beeidigte Übersetzerin für die spanische Sprache bestätige ich:
Vorstehende Übersetzung der mir im Original vorgelegten, in deutscher Sprache abgefasten Urkunde ist richtig und
vollständig.

En mi calidad de Traductora Jurada para la lengua española certifico que
la que antecede es traducción fiel y completa al español de un documento original redactado en alemán.

München, 12.08.2020

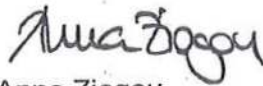


Silvia Helgert
Öffentlich bestellte und beeidigte Übersetzerin für die spanische Sprache
Traductora Jurada por el presidente del Landgericht [Tribunal Regional] München I

Die Echtheit vorstehender Unterschrift der Übersetzerin Silvia Helgert wird hiermit bestätigt. Zugleich wird bescheinigt, dass die Vorgenannte öffentlich bestellte und allgemein beeidigte Übersetzerin für die spanische Sprache ist.

München, 14. August 2020

Die Präsidentin des Landgerichts München I
Im Auftrag



Anna Ziogou
Justizsekretärin



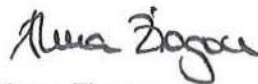
APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde
2. ist unterschrieben von Justizsekretärin Anna Ziogou
3. in ihrer Eigenschaft als weitere Vertreterin der
Präsidentin des Landgerichts München I.
4. Sie ist versehen mit dem Siegel der Präsidentin des
Landgerichts München I.

Bestätigt

- | | |
|---|-----------------------|
| 5. in München | 6. am 14. August 2020 |
| 7. durch die Präsidentin des Landgerichts München I | |
| 8. unter Nr. 910 a 9449/2020 | |
| 9. Siegel | 10. Unterschrift |
| | Im Auftrag |



Anna Ziogou
Justizsekretärin

Copia Auténtica

Handelsregister B des Amtsgerichts München

Registrierung Mercantil B del Juzgado Local de Múnich

Consulta del 29.07.2020 08:51

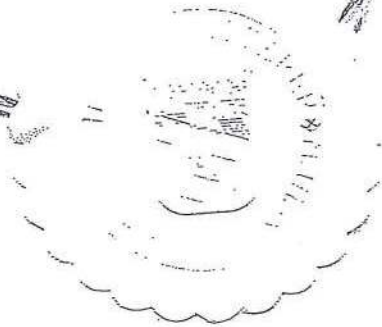
Número de la empresa:
Página 1 de 1
HRB 218294

mero de cripción	a) Empresa b) Domicilio social, establecimiento, dirección comercial nacional, persona autorizada a recibir, sucursales c) Objeto social de la empresa	Capital social	a) Régimen general de representación b) Consejo de dirección, órgano directivo, directores gerentes, socios personalmente responsables, administradores, personas con facultad de representación y facultades especiales de representación	Poder general mercantil	a) Forma jurídica, fecha de inicio, estatutos o contrato social b) Otras relaciones jurídicas	a) Fecha de inscripción b) Observaciones
1	2	3	4	5	6	7
1	a) AMAZONICA Akademie gemeinnützige GmbH [Academia AMAZONICA sociedad de responsabilidad limitada sin ánimo de lucro] b) Múnich Dirección comercial: Gabriel-Max-Str. 22., [sic; la segunda coma es supuestamente un error] 81545 München c) Operar una academia en el territorio indígena de la región amazónica para el trabajo educativo y la capacitación, para la cooperación e investigación científica internacional, y para el desarrollo sostenible, en calidad de empresa para fines específicos de reconocido interés público en el sentido de la sección "fines fiscalmente protegidos" de la Ley Tributaria alemana.	50.000,00 EUR	a) Si sólo se nombra a un administrador, representará a la sociedad él solo. Cuando se hayan nombrado varios administradores, la sociedad estará representada por dos administradores o por un administrador junto con un apoderado general mercantil. b) Administrador: Kauka, Margarete Elisabeth, Múnich, *14.02.1945 Con facultad de representación solidaria; con facultad de concertar negocios jurídicos en nombre de la sociedad consigo mismo en su propio nombre o en calidad de representante de un tercero.		a) Sociedad de responsabilidad limitada Contrato de sociedad de 22/01/2015.	a) 30/04/2015 Brinkmüller [apellido alemán]
2			b) Nombrado: Administrador: Schwaiger, Katrin Magdalena, Múnich, *15/11/1989 Con facultad de representación solidaria; con facultad de concertar negocios jurídicos en nombre de la sociedad consigo mismo en su propio nombre o en calidad de representante de un tercero.			a) 16/07/2020 Oppermann [apellido alemán]

Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, inländische Geschäftsanschrift, empfangsberechtigte Person, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
1	a) AMAZONICA Akademie gemeinnützige GmbH b) München Geschäftsanschrift: Gabriel-Max-Str. 22., 81545 München c) Betrieb einer Akademie auf dem indigenen Territorium im Amazonasgebiet für Bildungsarbeit und Ausbildung, für internationale wissenschaftliche Zusammenarbeit und Forschung und für nachhaltige Entwicklung als Zweckbetrieb im Sinne des Abschnittes "steuerbegünstigte Zwecke" der Abgabenordnung.	50.000,00 EUR	a) Ist nur ein Geschäftsführer bestellt, so vertritt er die Gesellschaft allein. Sind mehrere Geschäftsführer bestellt, so wird die Gesellschaft durch zwei Geschäftsführer oder durch einen Geschäftsführer gemeinsam mit einem Prokuristen vertreten. b) Geschäftsführer: Kauka, Margarete Elisabeth, München, *14.02.1945 einzelvertretungsberechtigt; mit der Befugnis, im Namen der Gesellschaft mit sich im eigenen Namen oder als Vertreter eines Dritten Rechtsgeschäfte abzuschließen.		a) Gesellschaft mit beschränkter Haftung Gesellschaftsvertrag vom 22.01.2015.	a) 30.04.2015 Brinkmüller
2			b) Bestellt: Geschäftsführer: Schwalger, Katrin Magdalena, München, *15.11.1989 einzelvertretungsberechtigt; mit der Befugnis, im Namen der Gesellschaft mit sich im eigenen Namen oder als Vertreter eines Dritten Rechtsgeschäfte abzuschließen.			a) 15.07.2020 Oppermann

Vorstehende beglaubigte Ablichtung vom heutigen Tage stimmt mit dem elektronischen Handelsregister vom heutigen Tage überein,
was ich, Notar, auf Grund Einsicht beim Handelsregister des Amtsgerichts München unter HRB Nr. 218294, hiermit bestätige.

München, den 29. Juli 2020




Helmut Hutterer, Notar





REPUBLICA DEL ECUADOR
CONSULADO DEL ECUADOR EN MUNICH



Ministerio
de Relaciones Exteriores
y Movilidad Humana

Certifico.- Que la presente es **primera copia**, fiel y textual del original que se encuentra inscrito en el Libro de Escrituras Públicas (Poderes Especiales) del CONSULADO HONORARIO DEL ECUADOR EN MÚNICH.- Dado y sellado, el 04 de septiembre de 2020.


WOLFGANG TUMULKA
CONSUL A.H. DEL ECUADOR

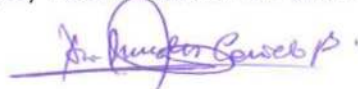
WOLFGANG TUMULKA
CÓNSUL HONORARIO DEL ECUADOR EN MÚNICH
CONSULADO DEL ECUADOR MÚNICH

Arancel Consular: II 9.5
Valor: 40,00 USD



...**ZON**: Que en ésta fecha, con el No.12, a foja **235**, se inscribió en el Libro de Cesión de Participaciones Mercantil, la presente escritura pública de **CESION DE PARTICIPACIONES**, celebrado en el consulado honorario del Ecuador en Múnich, a cargo de Wolfgang Tumulka, Cónsul Ad Honorem, de la República del Ecuador, el 4 de septiembre del 2020, mediante la cual la señora **MARGARETE ELISABETH KAUKA**, viuda, en calidad de **(CEDENTE)**, otorga únicamente 398 PARTICIPACIONES, que poseen dentro de la Compañía AKADEMIETRAVEL CIA LTDA., cuyo valor nominal es de un dólar de los Estados Unidos de América, a favor de la Compañía **AMAZONICA Akademie gGmbH.**, representa por Katrin Magdalena Schwaiger, en calidad de **(CESIONARIO)**.-, tomándose Nota en el Libro Repertorio Mercantil con el No.171.-

Puyo, Noviembre 06 del 2020.



Dra. Mercedes Carrillo B.
Abogada Magister

**REGISTRADORA DE LA PROPIEDAD MUNICIPAL Y
MERCANTIL DEL CANTON PASTAZA**



Handelsregister B des Amtsgerichts München
[Registro Mercantil B del Juzgado Local de Múnich]

Copia Auténtica

Consulta del 29.07.2020 08:51

Número de la empresa: HRB 218294
Página 1 de 1

Número de inscripción	a) Empresa b) Domicilio social, establecimiento, dirección comercial nacional, persona autorizada a recibir, sucursales c) Objeto social de la empresa	Capital social	a) Régimen general de representación b) Consejo de dirección, órgano directivo, directores gerentes, socios personalmente responsables, administradores, personas con facultad de representación y facultades especiales de representación	Poder general mercantil	a) Forma jurídica, fecha de inicio, estatutos o contrato social b) Otras relaciones jurídicas	a) Fecha de inscripción b) Observaciones
1	2	3	4	5	6	7
1	a) AMAZONICA Akademie gemeinnützige GmbH [Academia AMAZONICA sociedad de responsabilidad limitada sin ánimo de lucro] b) Múnich Dirección comercial: Gabriel-Max-Str. 22., [sic; la segunda coma es supuestamente un error] 81545 München c) Operar una academia en el territorio indígena de la región amazónica para el trabajo educativo y la capacitación, para la cooperación e investigación científica internacional, y para el desarrollo sostenible, en calidad de empresa para fines específicos de reconocido interés público en el sentido de la sección "fines fiscalmente protegidos" de la Ley Tributaria alemana.	50.000,00 EUR	a) Si sólo se nombra a un administrador, representará a la sociedad él solo. Cuando se hayan nombrado varios administradores, la sociedad estará representada por dos administradores o por un administrador junto con un apoderado general mercantil. b) Administrador: Kauka, Margarete Elisabeth, Múnich, *14.02.1945 Con facultad de representación solidaria; con facultad de concertar negocios jurídicos en nombre de la sociedad consigo mismo en su propio nombre o en calidad de representante de un tercero.		a) Sociedad de responsabilidad limitada Contrato de sociedad de 22/01/2015.	a) 30/04/2015 Brinkmüller [apellido alemán]
2			b) Nombrado: Administrador: Schwaiger, Katrin Magdalena, Múnich, *15/11/1989 Con facultad de representación solidaria; con facultad de concertar negocios jurídicos en nombre de la sociedad consigo mismo en su propio nombre o en calidad de representante de un tercero.			a) 16/07/2020 Oppermann [apellido alemán]

Por la presente certifico, yo, el notario, habiendo consultado el Registro Mercantil del Juzgado Local de Múnich bajo el número HRB 218294, que la copia auténtica del día de hoy que antecede es fiel al registro mercantil electrónico del día de hoy. Doy fe.

Múnich, al 29 de julio de 2020

[Aparece un sello en relieve
con escudo sobre adhesiva
blanca que fija y cubre el hilo
notarial cruzando la página y
dice:] HELMUT HUTTERER;
NOTARIO EN MÚNICH; 1

[Aparece una firma ilegible]
Helmuth Hutterer, notario [Aparece un manuscrito y
supuestamente dice:] notario

Notas de la traductora:

El documento traducido está integrado por dos páginas unidas con dos grapas y con hilo notarial azul y blanco. En el reverso de la segunda página aparece el estampado del sello en relieve.

A esta traducción jurada de dos páginas están unidas dos páginas fotocopias del documento a traducir.

Notas de la traductora en el mismo texto aparecen en cursiva dentro de corchetes.

Als in Bayern öffentlich bestellte und allgemein beeidigte Übersetzerin für die spanische Sprache bestätige ich:

Vorstehende Übersetzung der mir im Original vorgelegten, in deutscher Sprache abgefassten Urkunde ist richtig und vollständig.

En mi calidad de Traductora Jurada para la lengua española certifico que

la que antecede es traducción fiel y completa al español de un documento original redactado en alemán.

München, 12.08.2020



Silvia Helgert
Öffentlich bestellte und beeidigte Übersetzerin für die spanische Sprache
Traductora Jurada por el presidente del Landgericht [Tribunal Regional] München I

Die Echtheit vorstehender Unterschrift der Übersetzerin Silvia Helgert wird hiermit bestätigt. Zugleich wird bescheinigt, dass die Vorgenannte öffentlich bestellte und allgemein beeidigte Übersetzerin für die spanische Sprache ist.

München, 14. August 2020
Die Präsidentin des Landgerichts München I
Im Auftrag

Anna Ziogou

Anna Ziogou
Justizsekretärin



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde
2. ist unterschrieben von Justizsekretärin Anna Ziogou
3. in ihrer Eigenschaft als weitere Vertreterin der
Präsidentin des Landgerichts München I.
4. Sie ist versehen mit dem Siegel der Präsidentin des
Landgerichts München I.

Bestätigt

- | | |
|---|-----------------------|
| 5. in München | 6. am 14. August 2020 |
| 7. durch die Präsidentin des Landgerichts München I | |
| 8. unter Nr. 910 a 9449/2020 | |
| 9. Siegel | 10. Unterschrift |
| | Im Auftrag |



Anna Ziogou

Anna Ziogou
Justizsekretärin

Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, inländische Geschäftsanschrift, empfangsberechtigte Person, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Teil b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
1	a) AMAZONICA Akademie gemeinnützige GmbH b) München Geschäftsanschrift: Gabriel-Max-Str. 22., 81545 München c) Betrieb einer Akademie auf dem indigenen Territorium im Amazonasgebiet für Bildungsarbeit und Ausbildung, für internationale wissenschaftliche Zusammenarbeit und Forschung und für nachhaltige Entwicklung als Zweckbetrieb im Sinne des Abschnittes "steuerbegünstigte Zwecke" der Abgabenordnung.	50.000,00 EUR	a) Ist nur ein Geschäftsführer bestellt, so vertritt er die Gesellschaft allein. Sind mehrere Geschäftsführer bestellt, so wird die Gesellschaft durch zwei Geschäftsführer oder durch einen Geschäftsführer gemeinsam mit einem Prokuristen vertreten. b) Geschäftsführer: Kauka, Margarete Elisabeth, München, *14.02.1945 einzelvertretungsberechtigt: mit der Befugnis, im Namen der Gesellschaft mit sich im eigenen Namen oder als Vertreter eines Dritten Rechtsgeschäfte abzuschließen.		a) Gesellschaft mit beschränkter Haftung Gesellschaftsvertrag vom 22.01.2015.	a) 30.04.2015 Brinkmüller
2			b) Bestellt: Geschäftsführer: Schwalger, Katrin Magdalena, München, *15.11.1989 einzelvertretungsberechtigt: mit der Befugnis, im Namen der Gesellschaft mit sich im eigenen Namen oder als Vertreter eines Dritten Rechtsgeschäfte abzuschließen.			a) 16.07.2020 Oppermann

Vorstehende beglaubigte Ablichtung vom heutigen Tage stimmt mit dem elektronischen Handelsregister vom heutigen Tage überein,
was ich, Notar, auf Grund Einsicht beim Handelsregister des Amtsgerichts München unter HRB Nr. 218294, hiermit bestätige.

München, den 29. Juli 2020


Helmut Hutterer, Notar



Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, inländische Geschäftsanschrift, empfangsberechtigte Person, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
1	a) AMAZONICA Akademie gemeinnützige GmbH b) München Geschäftsanschrift: Gabriel-Max-Str. 22., 81545 München c) Betrieb einer Akademie auf dem indigenen Territorium im Amazonasgebiet für Bildungsarbeit und Ausbildung, für internationale wissenschaftliche Zusammenarbeit und Forschung und für nachhaltige Entwicklung als Zweckbetrieb im Sinne des Abschnittes "steuerbegünstigte Zwecke" der Abgabenordnung.	50.000,00 EUR	a) Ist nur ein Geschäftsführer bestellt, so vertritt er die Gesellschaft allein. Sind mehrere Geschäftsführer bestellt, so wird die Gesellschaft durch zwei Geschäftsführer oder durch einen Geschäftsführer gemeinsam mit einem Prokuristen vertreten. b) Geschäftsführer: Kauka, Margarete Elisabeth, München, *14.02.1945 einzelvertretungsberechtigt: mit der Befugnis, im Namen der Gesellschaft mit sich im eigenen Namen oder als Vertreter eines Dritten Rechtsgeschäfte abzuschließen.		a) Gesellschaft mit beschränkter Haftung Gesellschaftsvertrag vom 22.01.2015.	a) 30.04.2015 Brinkmüller
2			b) Bestellt: Geschäftsführer: Schwaiger, Katrin Magdalena, München, *15.11.1989 einzelvertretungsberechtigt: mit der Befugnis, im Namen der Gesellschaft mit sich im eigenen Namen oder als Vertreter eines Dritten Rechtsgeschäfte abzuschließen.			a) 16.07.2020 Oppermann

Vorstehende beglaubigte Ablichtung vom heutigen Tage stimmt mit dem elektronischen Handelsregister vom heutigen Tage überein,
was ich, Notar, auf Grund Einsicht beim Handelsregister des Amtsgerichts München unter HRB Nr. 218294, hiermit bestätige.

München, den 29. Juli 2020



Helmut Hutterer
Helmut Hutterer, Notar

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde
2. ist unterschrieben von Notar Helmut Hutterer
3. in seiner Eigenschaft als Notar.
4. Sie ist versehen mit dem Siegel des Notars Helmut Hutterer in München.

Bestätigt

5. in München
6. am 14. August 2020
7. durch die Präsidentin des Landgerichts München I
8. unter Nr. 910 a 9448/2020
9. Siegel
10. Unterschrift
Im Auftrag



Anna Ziogou
Anna Ziogou
Justizsekretärin

